



**U.S. CUSTOMS & BORDER PROTECTION
PORT INFORMATION NOTICE – TRADE**

NUMBER: CLX 2019-012

ISSUE DATE: March 22, 2019

SUBJECT: Port Information Notice for CBP/SAT Working Group Bi-National Meeting

DISTRIBUTION: Calexico/Mexicali Passenger and Trade Communities

The purpose of this notice is to inform the community that CBP San Diego Field Operations and the Calexico Port Director, would like to invite you to attend a Bi-National U.S. Customs and Border Protection, CBP & Servicio de Administración Tributaria (SAT) work group meeting to discuss issues of relevance to the passenger and trade communities on both sides of the border. In attendance will be representatives from CBP and SAT. Your participation and support is encouraged and we look forward to working with you.

The meeting will be held:

Thursday April 11, 2019
10:00 am – 12:00 p.m.
Calexico Cultural Arts Center
421 Heffernan Ave, Calexico, CA 92231

Please send agenda items to:

Francisco Medina
Watch Commander –Trade
Customs and Border Protection
Calexico Ports of Entry
Francisco.NMI.Medina@cbp.dhs.gov

We appreciate your assistance in disseminating this information to your clients. If you have any further questions, please feel free to contact my staff at (760) 768-2350.

/s/

Sergio A. Beltran
Assistant Port Director
Calexico, California



U.S. CUSTOMS & BORDER PROTECTION

PORT INFORMATION NOTICE – TRADE

NUMBER: CLX 2019-012

ISSUE DATE: Marzo 22 Del 2019

TEMA: Port Information Notice for CBP/SAT Working Group – Reunion Bi-Nacional

DISTRIBUCION: Calexico / Mexicali - Comunidad Zona de Pasajeros y Zona Comercial

A través del presente, la Aduana y Protección Fronteriza oficina de San Diego, así como el Director de la garita de Calexico, les hace una atenta invitación para participar en una reunión Bi-Nacional del grupo de trabajo de Aduanas y Protección Fronteriza (CBP) y el Servicio de Administración Tributaria (SAT). En dicha reunión se tocarán temas de interés para las entidades de zona de pasajeros y zona comercial de ambos lados de la frontera, donde estarán presente representantes de CBP y SAT, por lo cual se les solicita de manera atenta su participación y apoyo, ya que para nosotros es de gran interés trabajar con ustedes.

La reunión se llevará a cabo:

Jueves 11 de Marzo del 2019
10:00 am – 12:00 p.m.
Calexico Cultural Arts Center
421 Heffernan Ave, Calexico, CA 92231

Por favor envíe sus temas a:

Francisco Medina
Watch Commander-Trade
Customs and Border Protection
Calexico Ports of Entry
Francisco.NMI.Medina@cbp.dhs.gov

Apreciamos su ayuda en la difusión de esta información a sus clientes. Si usted tiene alguna duda, favor de ponerse en contacto con nuestro personal al (760) 768-2350.

/s/

Sergio A. Beltran
Assistant Port Director
Calexico, California